

Das St. Hanser Blatt'1

Wanderbarer Herbst – Entdecke deine Gemeinde



Geschätzte St. Johannerinnen und St. Johanner, liebe Jugend!



Vor 30 Jahren wurde der Verein Hilfswerk Süd gegründet. Damit konnte die Pflege zu Hause ermöglicht werden. Damals startete man mit einem kleinen Team. Heute bewältigen die über 30 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter über 240.000 km pro Jahr um ihre Klienten versorgen zu können. Es gibt kaum eine Familie in der Region, welche nicht schon einmal die Hilfe vom Hilfswerk in Anspruch genommen hat. Jeder Patient und dessen Angehörige sind dankbar für die Pflege und Unterstützung zu Hause, aber auch dafür, dass man so nahe im Kreise der Familie bleiben kann. Im Vergleich eines Heimpflegeplatzes stellt das natürlich auch eine Kostensenkung für die Allgemeinheit dar. Ein großer Dank gilt hiermit allen Verantwortlichen des Hilfswerkes und dem tollen Personal für ihre herzliche Betreuung der Patienten.

Breitbandausbau

Ein Thema, welches uns bereits seit längerer Zeit beschäftigt, ist der Ausbau unseres Breitbandnetzes. Leider gab es in letzter Zeit immer wieder personelle Veränderungen bei der Firma Speed Connect. Bei der nächsten Gemeinderatssitzung, welche im September stattfinden wird, sollten nun die letzten Fragen geklärt werden, sowie die vertraglichen Komponenten fixiert werden. Ich hoffe, dass der Ausbau nun weiter ausgeführt werden kann und auch ohne weitere Unterbrechungen fertiggestellt wird. Meinerseits wurde mit der Firma Speed Connect ständig Kontakt gehalten. Die mir übermittelten Informationen habe ich dann an euch weitergeleitet. Allerdings sind wir hierbei leider von der Firma abhängig.

ÖWG-Wohnbau

In den nächsten Wochen wird nun mit dem Wohnbauprojekt der ÖWG neben dem Friedhof begonnen. Da sich die Finanzierung eines Eigenheimes wesentlich erschwert hat, werden diese Wohnungen in St. Johann benötigt. Die Fertigstellung des ersten von vier Bauabschnitten soll im nächsten Jahr erfolgen. Bei entsprechender Nachfrage wird auch der zweite Bauabschnitt rasch in Angriff genommen werden.

St. Hanser Kinder(t)raum

Die letzten Wochen waren hinsichtlich Baues des neuen Kindergartens sehr intensiv. Zwischenzeitlich waren bis zu sechs Firmen gleichzeitig auf der Baustelle. Aufgrund des verregneten Frühsummers kamen wir im Außenbereich trotzdem in Verzug. Des Weiteren kamen Probleme aufgrund von Lieferverzögerungen und Firmenurlaube auf. Nichts desto trotz haben wir es letztendlich geschafft und die Kinder können bereits mit dem neuen Kindergartenjahr 2024/2025 im neuen Haus einziehen. Dabei hat auch das Personal einen wesentlichen Beitrag geleistet, da vom alten Kindergarten das komplette Spielzeug in den neuen Kindergarten transportiert werden musste. Der Bau ist uns sehr gut gelungen und bietet nun genügend Platz. Hiermit möchte ich euch alle zur offiziellen Übergabe des St. Hanser Kinder(t)raumes am **12. Oktober** einladen. Die Einladung zur Einweihungsfeier wird noch rechtzeitig ausgeschickt.

Erschließungsstraße

Auch die neue Erschließungsstraße mit der Neugestaltung der Saggautalerhalle-Parkplätze konnte nun fertiggestellt werden. Dieses Projekt soll längerfristig unser Gewerbegebiet und den Ortskern erschließen und den Dorfplatz bei Schulbetrieb und bei Veranstaltungen entlasten.

Gebührenbremse bringt allen Gemeindebürgern

Entlastung bei der Kanalbenutzungsgebühr

Auf der Gemeindeabrechnung für das 3. Quartal ist der Zweckzuschuss des Bundes-Stichwort Gebührenbremse 2024 – abgezogen worden. Insgesamt werden damit 150 Million Euro über die Bundesländer auf alle österreichischen Gemeinden verteilt; es handelt sich dabei um einen einmaligen, vom Bund finanzierten Zuschuss. Dieser soll zur Entlastung der Bürger im anhaltenden Kampf gegen die Teuerung beitragen und Inflation dämpfen. In der Gemeinderatssitzung vom 28. Mai 2024 wurde beschlossen, dass der Betrag für die Gemeinde St. Johann im Saggautal in der Höhe von EUR 33.482,00 bei der Abwasserbeseitigung (Abgabe Kanalbenutzungsgebühren, Betrag: EUR 13,95/EGW) berücksichtigt werden soll.

Nationalratswahl am 29.09.2024

Für die Nationalratswahl sind die Wählerverständigungen Ende August 2024 bereits ausgeschickt worden. Bitte nehmen sie Ihr Recht in Anspruch und gehen Sie zur Wahl.

Vorankündigungen

Landtagswahl am 24.11.2024

Die steirische Landtagswahl wird am 24. November 2024 stattfinden. Damit läuft die fünfjährige Gesetzgebungsperiode regulär aus und es ist kein gesonderter Auflösungsbeschluss des Landtag Steiermark erforderlich. Der Wahltermin ergibt sich aus den Bestimmungen und Fristen des Landes-Verfassungsgesetzes, nach denen die Wahl so rechtzeitig auszuschreiben ist, dass der neu gewählte Landtag am Tag nach Ablauf der Gesetzgebungsperiode am 17. Dezember 2024 wieder zusammentreten kann. Den formalen Beschluss über die Wahlausschreibung mit der Festsetzung des Wahltages wird die Landesregierung im September 2024 fassen.

Wahlen in den Gemeinderat am 23. März 2025

Die Gemeinderatswahlen 2025 werden am 23. März 2025 stattfinden.

Ich wünsche allen Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürgern einen schönen Herbst!

Euer Bürgermeister:

(Schmid Johann)

VORTRAG:
Basiswissen Aromatherapie.
Ätherische Öle für den
Hausgebrauch

Ordination Dr. Markus Stiegler
 St. Johann im Seggautal 103

Inhalt:

- Anwendungen und Wirkungen von ätherischen Ölen.
- Die Klassiker unter den ätherischen Ölen.
- Hausapotheke - Fit für den Winter.
- Rezepte & Tipps für den Alltag.

Datum: 10.10.2024
Uhrzeit: 18:30 - 20:30
Kosten: 15 Euro

Vortragende:
 MA Sabrina Lukas - Kräuterpraktikerin
 mit Spezialgebiet Aromatherapie
www.natur-sinn.at

Anmeldung & Info: 03455 313 oder office@ordinationstiegler.at



Landwirtschaftliche Förderungen

Die landwirtschaftlichen Förderungen werden alle in der Zeit von 18.11.2024 bis 30.12.2024 ausbezahlt.

Für die Antragstellung im Gemeindeamt benötigen Sie folgende Unterlagen:

- **Jagdpachtchilling**
Einheitswertbescheide mit Flächenangaben
- **Grünlandförderung**
AMA-Antrag oder die Zugangsdaten zum eAMA-Portal
- **Besamungszuschüsse**
monatliche Abrechnungen oder Lieferscheine von der Besamungsanstalt und die AMA-Tierliste

Infos zur Ablegung des Hundekundenachweises

Termine für die Ablegung des Hundekundenachweises bei der BH Leibnitz, Kada-Gasse 12:

SAMSTAG, den 12.10.2024 in der Zeit von 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr;

SAMSTAG, den 09.11.2024 in der Zeit von 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr

Ihre Anmeldung richten Sie an: bh1b-veterinaerreferat@stmk.gv.at unter Angabe des vollständigen Namens, Geburtsdatum, Adresse, E-Mail-Adresse und Telefonnummer sowie das Kursdatum, an dem Sie teilnehmen möchten. Die Kursgebühr beträgt € 41,60. Die Bestätigung der Anmeldung sowie die Bankdaten zum Begleichen der Kosten werden per E-Mail übermittelt. Bei Verhinderung zur Teilnahme am Kurs wird höflich ersucht, sich rechtzeitig abzumelden.

Energieberatung in der Steiermark 2024



	Umsetzungsbonus
	Beratung gegen Energiearmut €0,-
	Energieberatung Telefon/Büro ODER Vor-Ort €0,- / €70,-
	Vor-Ort-Gebäudecheck für Ein- und Zweifamilienhäuser €220,-
	Vor-Ort-Gebäudecheck für Mehrfamilienhäuser ODER einem von Gemeinden ODER zu Vereinszwecken genutzten Gebäude €300,-

Ich tu's Energieberatung ServiceLine
0316/877-3955

 Weitere Infos unter: www.sch-lus.at





NEWS aus der Gemeindestube

Auszüge aus den Protokollen der Gemeinderatssitzungen

... von VBgm. Angelika Schmid

Der Herbst steht vor der Tür, die Ernten werden dankbar eingebracht. In der Gemeinde sind die baulichen Großprojekte abgeschlossen. Wir freuen uns nun auf den neuen Kindergarten und hoffen, dass die neue Ortschafterschließungsstraße gut angenommen und der Dorfplatz verkehrstechnisch entlastet wird.

Ich berichte Ihnen in dieser Ausgabe über die wesentlichen Inhalte der Sitzungen vom 28.05. und 03.07.2024.

Die „Splitter“ aus dem Protokoll sind so gestaltet, dass die Inhalte einzelner Tagesordnungspunkte zusammengefasst und übersichtlich beschrieben und bei Abstimmungen mit dem Abstimmungsverhältnis der einzelnen Gemeinderatsfraktionen versehen sind.

Ich wünsche Ihnen einen schönen Herbst, vielleicht können Sie ihn auch in unserer schönen Region genießen. Allen Kindern wünsche ich einen erfolgreichen Start in die neue Schulsaison. Bleiben Sie gesund!

Eure VBgm. Angelika Schmid

Sitzung Nr. 3/2024 am 28.05.2024

Begrüßung und Eröffnung, Feststellung der Beschlussfähigkeit, keine Anfrage im Rahmen der Fragestunde. Es stehen nach Aufnahme eines zusätzlichen Punktes 12 Tagesordnungspunkte im öffentlichen Sitzungsteil am Programm. Dauer der Sitzung: 1 Stunden 16 Minuten. Ein Mandatar der ÖVP ist entschuldigt. Nun die wichtigsten und vermeintlich interessantesten Auszüge:

Kindergartenneubau „St. Hanser Kinder(t)raum, Vergaben, Beratung und Beschlussfassung

• Bautischler:

Die Vergabe der Bautischlerarbeiten wird vertagt, da zur Sitzung nur ein Anbot vorliegt.

• Inneneinrichtung:

Die Serienmöbel werden nach Prüfung der eingelangten Anbot einstimmig an die Fa. Steiner Möbel GmbH mit einer Auftragssumme von EUR 68.618,06 netto vergeben. Die Einbaumöbel werden nach Prüfung ebenfalls an die Fa. Steiner Möbel GmbH mit einer Summe von EUR 96.940,95 einstimmig vergeben. Sowohl der Teilrechnungsabschluss der Volksschule als auch jener der Freiwilligen Feuerwehr werden vom GR einstimmig beschlossen.

• Spielplatzeinrichtung:

Die Spielgeräte werden mit einer Nettoauftragssumme an die Fa. Agropac Holzwerke- und Handels-

gesmbH in Ausführung „Lärche-Leimbinder“ von EUR 58.414,00 einstimmig vergeben.

• Außenanlage:

Nach Prüfung der 6 eingelangten Angebote ergeht der Auftrag an die Fa. Klöcher BaugesmbH in Höhe von EUR 164.824,36 netto.

Das Gesamtrechnenwerk wird dem GR übersichtsmäßig präsentiert. Die Fraktionen wurden rechtzeitig vom Gesamtwerk informiert. In der operativen Gebarung (ehem. Ordentlicher Haushalt) gibt es ein positives Ergebnis von + EUR 737.156,02, in der investiven Gebarung (ehem. Außerordentlicher HH) ein negatives Ergebnis von EUR 1.192.826,12.

Der Gesamtrechnungsabschluss wird mehrheitlich beschlossen (3 x Gegenstimmen: ÖVP).

Gebührenbremse 2024, Beschluss nach § 2 der Richtlinie zur Gebührenbremse, Verteilung der Mittel auf die Gebührenbetriebe, Beratung und Beschlussfassung

Aufgrund der o.a. Richtlinie steht der Gemeinde ein Betrag von EUR 33.482,00 zur Aufteilung an die Gebührenzahler als „Gebührenbremse“ zur Verfügung. Diese Mittel werden nach Erklärung der verschiedenen Möglichkeiten der Bevölkerung auf der Gebührenposition „Abwasserentsorgung“ umgewälzt. Einstimmiger Beschluss.



Aktuelle Informationen, alle Ausgaben vom St. Hanser Blatt 1 und vieles mehr finden Sie auf

www.st-johann-saggautal.gv.at



Sitzung Nr. 4/2024 am 03.07.2024

Begrüßung und Eröffnung, Feststellung der Beschlussfähigkeit, keine Anfrage im Rahmen der Fragestunde. Es stehen nach Aufnahme von zwei zusätzlichen Punkten 14 Tagesordnungspunkte im öffentlichen Sitzungsteil am Programm. Dauer der Sitzung: 52 Minuten. Drei Mandatäre der Unabh. Liste und ein Mandatar der ÖVP sind entschuldigt. Nun die wichtigsten und vermeintlich interessantesten Auszüge:

Kindergartenneubau „St. Hanser Kinder(T)raum“: Vergaben, Beratung und Beschlussfassung

• Bautischlerarbeiten:

Nun liegen zwei Angebote vor. Nach Prüfung der Angebote ergeht der Auftrag an die Fa. Lampl GesmbH & Co KG mit einer Auftragssumme von brutto EUR 145.014,00.

• Kücheneinrichtung:

Die Kücheneinrichtung (Hauptküche im Atrium und zwei kleine Teeküchen im HPK bzw. in der Kinderkrippe) wird an die Fa. Studio Brabec GmbH mit einer Auftragssumme von brutto EUR 22.500,00 vergeben. Zusätzlich wird die Anschaffung eines Gewerbegeschirrspülers für die Hauptküche an die Fa. Innogast mit einer Summe von EUR 6.720,00 brutto vergeben.

• Tägliche

Reinigungsarbeiten:

Die Reinigung des großen neuen Gebäudes ist mit Eigenpersonal kaum mehr bewältigbar, deshalb wurden Angebote von Reinigungsfirmen eingeholt. Nach Prüfung dieser und einer kurzen Diskussion wird der Auftrag für die Durchführung der täglichen Reinigungsarbeit an die Fa. Edler Facility Ser-

vices GmbH, Tillmitsch, mit einer mtl. pauschalierten Abrechnung einstimmig vergeben.

Abfallwirtschaftsverband, Ausschreibungen, Beratung und Beschlussfassung

• **Altpapier:** Die Gesamtausschreibung für den Bereich des AWW Leibnitz ab 01.01.2025 ist im Laufen. Unsere Gemeinde beteiligt sich nicht an der Gesamtausschreibung, da eine eigene Vereinbarung mit dem örtlichen Entsorger Fa. Poscharnegg getroffen wird.

• Sammlung und Transport von Rest- und Biomüll:

Die Gesamtausschreibung dafür betrifft einen Leistungszeitraum ab 01.01.2027. Auch hier wird unsere Gemeinde in eigene Verhandlungen mit dem örtlichen Entsorger

Fa. Poscharnegg treten.

Finanzierungsvereinbarung mit der Marktgemeinde Großklein bezüglich GTS-Ausspeisung und Gebäudesanierung MMS, Beratung und Beschlussfassung

Für die zwei Bauvorhaben in den Schulgebäuden der Marktgemeinde Großklein liegen nun Finanzierungsverträge für die Zuzahlung unserer Gemeinde auf Basis des Einschulungsschlüssels vor. Für die Ausspeisung der Volksschule im Rahmen der Ganztagschule ist seitens unserer Gemeinde eine Zuzahlung von EUR 4.207,59 schlagend und für die Gebäudesanierung an der Mittelschule ein wesentlich höherer Betrag von EUR 183.180,10 (Anteil von 9,418 % an den Gesamtkosten). Diese beiden Verträge werden einstimmig genehmigt.

Nutzt du auch schon die „St. Hanser GemeindeApp“?



Smartphones sind aus dem Alltag nicht mehr wegzudenken und werden vom überwiegenden Teil der Bevölkerung genutzt. Wie es sich für ein modernes Bürgerservice gehört, erhält man hier aktuelle Gemeindeformationen und Neuigkeiten. Neben aktuellen Informationen und Neuigkeiten aus dem Gemeindeleben hat die App aber noch viel mehr zu bieten. So kann man sich beispielsweise auch an die Müllabfuhrtermine erinnern lassen.

Wir nutzen die GemeindeApp, um lange Postwege zu vermeiden und Informationen schnellstmöglich den Bürgerinnen und Bürgern zu übermitteln.

Die App ist für alle GemeindegängerInnen kostenlos und kann ohne Registrierung im App Store oder Google Play Store oder direkt per QR-Code (siehe Foto) eingescannt und heruntergeladen werden. Weiters besteht die Möglichkeit, dass Betriebe und Vereine kostenlos ein eigenes Betriebs- oder Vereinskonto erstellen und ihre Angebote eigenständig präsentieren oder Veranstaltungen teilen. Bei Fragen können Sie sich gerne an Frau Sarah Jauschneg im Gemeindeamt wenden (03455/6868-14).

Beste Stimmung beim Hansfest

Auch heuer fand zu Ehren des Pfarrpatrons Johannes, dem Täufer, am 23.06.2024, unser beliebtes und traditionelles Hansfest statt.

Der Festgottesdienst wurde wieder vom Kirchenchor St. Johann im Saggautal und Arnfels musikalisch umrahmt. Danach wurde im Straßenbereich vor dem Gasthof Jauk-Hartner bei herrlichem Sonnenschein bis in den frühen Abendstunden gemeinsam gefeiert. Es konnten sehr viele Gäste begrüßt werden.

Für beste Kulinarik an ihren Ständen sorgten vier Vereine – das sind die **Frauenbewegung**, der **Kirchenchor**, der **Sportverein** und der **Tennisverein** – sowie das **Gasthaus Jauk-Hartner**. Wer zur „Hansfest-Crew“ dazugehörig ist, wurde heuer vor allem durch die neu ausgestatteten Hansfest-Shirts deutlich erkennbar. Für beste Stimmung sorgte zuerst der Musikverein St. Johann im Saggautal und danach die Musikgruppe „Schmeistein-Echo“. Auch



für unsere kleineren Gäste ist der Spaß nicht zu kurz gekommen. So wurde für die Kinder eine Hüpfburg aufgebaut und Ponyreiten angeboten. Weiters hat eine Verlosung stattgefunden, bei der fünf Geschenkkörbe sowie Eintrittskarten für Fußballspiele des SK Sturm Graz und TSV Hartberg verlost wurden. Wir gratulieren nochmals allen glücklichen GewinnerInnen!

Ein Fest ist natürlich kein Erfolg ohne Sponsoren. Daher gilt ein ganz besonderer Dank unseren Sponsoren für ihre großzügigen

finanziellen und Beiträgen und Sachspenden (in alphabetischer Reihenfolge): **Autofritz**, **Draxler GmbH**, **Elektro Racholz GmbH**, **Energie Steiermark Kunden GmbH**, **Franz Gady GmbH**, **Friseur Schmidt OG**, **IKK Group GmbH**, **Josef Bodlos GmbH**, **Josef Poscharnegg GmbH**, **Klöcher Bau GmbH**, **Lagerhaus Gleinstätten-Ehrenhausen-Wies eGen**, **LUGGIN ZT-GmbH**, **Peter Jauk e. U.**, **PSC – Public Software & Consulting GmbH**, **Raiffeisenbank Saggautal**, **rhp zt-gmbh**, **Sportbau Krainz**, **VUS Versicherungsmakler GmbH**.

Ein weiterer ganz besonderer **Dank** gilt natürlich allen **Besucherinnen** und **Besuchern**, sowie allen **Mitwirkenden** und den **Grundeigentümern für die Zur-Verfügung-Stellung der Festplätze**. Ein großartiger Zusammenhalt und ein gegenseitiges Vertrauen machen so ein Fest möglich. Verschiedene Vereine treffen aufeinander, veranstalten über Jahre hinweg gemeinsam ein Fest und sind ein unschlagbares Team geworden.

Wir freuen uns jetzt schon auf ein Wiedersehen beim Hansfest 2025!



T-Shirts für die Hansfest-Crew

Anlässlich des traditionellen und beliebten Hansfestes wurden T-Shirts für alle Helferinnen und Helfer angefertigt. Dadurch war deutlich erkennbar, wer Teil der „Hansfest-Crew“ ist. Bei der „Hansfest-Crew“ steht der Zusammenhalt an oberster Stelle. Durch die sportlichen in einem schönen grün gehaltenen Shirts sind sie nun noch mehr zu einer Einheit zusammengewachsen.

Die „Hansfest-Crew“, das sind die Helferinnen und Helfer der Frauenbewegung, des Kirchenchors,

des Sportvereines, des Tennisvereines sowie des Gasthauses Jauk-Hartner freut sich, dass sich die **Raiffeisenbank Saggautal** bereit erklärt hat, das Hauptsponsoring der Hansfest-Shirts zu übernehmen. Weiters konnten die **Gemeinde St. Johann im Saggautal** sowie die Firma **11teamsports** als Sponsoren dazu gewonnen werden.

Die **Hansfest-Crew** möchte sich auf diesem Wege herzlichst bei den oben genannten Sponsoren für ihre wertvolle, finanzielle Beteiligung bedanken!



Reiterer Wolfgang

Saggau 70
8453 St. Johann i.S.
Mobil: 0664-1766845
Tel. 03455 - 8181
Fax: 03455 - 81814
E-Mail: w-reiterer@aon.at



Gas-Wasser-Heizung-Solarenergie

Rechtsberatung



**Liebe St. Johannerinnen,
liebe St. Johanner!**

In den Sommermonaten ist es auch bei Gericht etwas ruhiger, nichtsdestotrotz wurde Anfang des Sommers eine für die tägliche Rechtspraxis bedeutende höchstgerichtliche Entscheidung veröffentlicht. Der Oberste Gerichtshof hat darin klargestellt, dass beim Verkauf eines Gebrauchtfahrzeugs zwischen Privatpersonen, wenn die Gewährleistung ausgeschlossen wird, der Verkäufer nur für ausdrücklich zugesagte Eigenschaften haftet. Dies wurde in der Vergangenheit von den Gerichten anders beurteilt, die eine Haftung des Verkäufers auch für „gewöhnlich vorausgesetzte“ Eigenschaften bejahten. So konnte nach Ansicht der Gerichte der Käufer eines Gebrauchtfahrzeuges jüngeren Baujahres, mit geringer Laufleistung und einer gültigen § 57a-Plakette („Pickerl“) davon ausgehen, dass das Fahrzeug „fahrbereit“ sowie „verkehrs- und betriebssicher“ ist.

Traten dann nach dem Kauf ernste Schäden am Fahrzeug auf, bejahten die Gerichte eine Haftung des

Verkäufers auch bei einem vereinbarten Gewährleistungsausschluss regelmäßig.

Mit der neuen Rechtsprechung ändert sich das, da die Haftung im Falle eines Gewährleistungsausschlusses nur noch für ausdrücklich zugesicherte Eigenschaften besteht.

Allgemein gilt, dass auch beim Verkauf von Kfz zwischen Privaten genau auf die vertragliche Formulierung zu achten ist. Was soll zugesichert, was soll ausgeschlossen werden, sind wichtige Fragen. Standardkaufverträge (z.B. ÖAMTC, ARBÖ) sollten genau durchgelesen und in Ruhe ausgefüllt werden.

Bei Fragen dazu oder anderen rechtlichen Themen stehe ich Ihnen gerne beim monatlichen Sprechtag im Gemeindeamt St. Johann im Saggautal oder sonst in meiner Kanzlei in Leibnitz zur Verfügung.

Die Sprechtage für die nächsten Monate sind:

24.10.2024

28.11.2024

19.12.2024

Jeweils ab 17:30. Ich darf Sie um Anmeldung vorab ersuchen.

Ihr
RA Mag. Lukas Schwarz,
LLB. oec.

Pall Schwarz
Rechtsanwälte GmbH,
Quergasse 2, 8430 Leibnitz
kanzlei@pall-schwarz.at,
03452/82734

30-jähriges Jubiläum des Hilfswerk Steiermark / MD Leibnitz Süd

Das Hilfswerk Steiermark bietet seit insgesamt 32 Jahren umfassende soziale Dienstleistungen an.



Dazu gehören die mobile Betreuung älterer Menschen, die Betreuung von Kindern und Jugendlichen, die Unterstützung von psychisch Erkrankten sowie die Betreuung von Menschen mit Beeinträchtigungen.

Einen bedeutenden Meilenstein in dieser langen Geschichte war für uns die Gründung des Hauskrankenpflege-Stützpunktes Leibnitz Süd in St. Johann im Saggautal.

Die Hauskrankenpflege kümmert sich um die Aktivierung, Mobilisation und Vorbeugung. Außerdem informiert und unterstützt sie bei der Entlassung aus dem Krankenhaus und der Rehabilitation. Zudem berät sie Kundinnen und Kunden, wenn es darum geht, Pflegegeld und Förderungen zu beantragen sowie auch die richtigen Pflegebehelfsmittel auszuwählen und zu organisieren.

Eine sichere Unterstützung, wenn Kundinnen und Kunden alleine zu Hause wohnen, ist ein Notruftelefon, welches rasche Hilfe im Notfall bietet. Außerdem kann auch eine Hospizbegleitung angefordert werden.

Wir bieten:

- Diplomierte Gesundheits- und Krankpflegepersonen
- Pflegeassistentinnen und Pflegeassistenten
- Heimhelfer*innen
- Notruftelefon
- Freiwilliger Besuchsdienst
- Angehörigenberatung
- Hospizbegleitung
- LIMA / Gedächtnistraining

Unsere Bemühungen zielen darauf ab, eine reibungslose Zusammenarbeit mit Hausärztinnen und Hausärzten, Krankenhäusern und anderen Gesundheits- und Sozialdienstleistern

sicherzustellen. Wir setzen Maßnahmen um, die eine qualitativ hochwertige und sichere Versorgung fördern und das Wohlbefinden sowie die Zufriedenheit unserer Kundinnen und Kunden unterstützen. Unser Hauptziel ist es, Menschen so lange wie möglich ein selbstbestimmtes Leben in ihren eigenen vier Wänden zu ermöglichen, indem wir ihre Selbstständigkeit und Unabhängigkeit stärken. Mit diesem Grundgedanken bildete sich vor 30 Jahren in St. Johann im Saggautal ein Team aus engagierten Kommunalpolitiker*innen und Mitgliedern der ÖVP Frauenbewegung aus der Region. Der damalige Bürgermeister Zöhner Georg aus Großklein, Bezirksleiterin der Frauenbewegung Maria Wyss aus St. Johann im Saggautal und Bürgermeister & Landtagsabgeordneter Peter Tschernko aus Leutschach waren das

Proponentenkomitee. Zur Gründungsobfrau wurde ÖR Maria Wyss gewählt. Im Laufe der Jahre entstand in St. Johann im Saggautal unter der Leitung von DGKP Waltraud Zwetti ein großartiges Team von 36 professionellen Mitarbeiter*innen, die sich weit über das geforderte Arbeitsausmaß in den Dienst der hilfs- und betreuungsbedürftigen Menschen stellen. Dabei bieten der Verein sowie auch der freiwillige Besuchsdienst weiterhin tatkräftige Unterstützung. Am 15. August 2024 wurde dieses 30-jährige Jubiläum im Rahmen einer heiligen Messe mit anschließender Agape gebührend gefeiert. Wir möchten allen danken, die gemeinsam mit uns 30 Jahre im Hilfswerk MD Leibnitz Süd gestaltet und gefeiert haben. Außerdem wünschen wir weiterhin viel Freude, Gesundheit und persönliche Erfüllung für diese herausfordernde Arbeit im Hilfswerk. Das Hilfswerk wird auch weiterhin ein starker Partner für Familien bleiben.

Wir wünschen für die nächsten 30 Jahre viel Kraft, Erfolg und Gottes Segen!

Obfrau vom Verein
ÖR Maria Wyss

ÖR. Maria Wyss



Seit 30 Jahren ein Garant für hohe Qualität: Radigas Kläranlage feierte Geburtstag

Beim Reinholdungsverband Pößnitz-Saggaual gab es etwas zu feiern. Anlässlich des 30-jährigen Jubiläums der Kläranlage Radiga wurde am 30. Juni ein Fest gefeiert.

Bei den Führungen sorgten die baulichen Anlagen für Staunen, da diese nur beim bloßen Hinsehen nicht gesehen werden. Der technische Ablauf der Kläranlage wurde von den Schülern der 4. Klasse der Volksschule St. Johann i. S. beeindruckend dargestellt. Ebenfalls sind unsere Kinder in Erstaunen geraten, als sie gesehen haben, welche Lebewesen unter dem Mikroskop sichtbar werden

und zur Klärung unserer Abwässer beitragen. Auch die Berg- und Naturwacht von der Einsatzstelle St. Johann war beim Festakt dabei.

Für einen reibungslosen Ablauf und Funktion sorgen die Mitarbeiter Ewald Sabathi, Michael Thünauer und Bernhard Bernhard-Neukam. Nur durch ihren Einsatz kann die Biologie so überleben.



SÜD STEIERMARK
#visitsuedsteiermark

Join the Südsteiermark-Crew!



Möchtest Du Teil unseres Entdeckerteams werden?

Diese Crew-Mitglieder sollen uns verstärken:

- excellenter Marketing-Spezialist (m/w/d)
- kundenorientierter Betriebscoach (m/w/d)

www.suedsteiermark.com



© TV Südsteiermark - Tom Lamm

SÜD STEIERMARK
#visitsuedsteiermark



Tourismus für Einheimische
Der Erlebnisshop ist für alle da

Besuch kündigt sich an und Sie fragen sich, was Sie unternehmen sollen? Wo kann man sich informieren? Die Antwort des Tourismusverbandes: Der ERLEBNISSHOP der Erlebnisregion Südsteiermark.



Unter www.suedsteiermark.com finden Sie neben dem Erlebnisshop eine riesige Auswahl an Ausflugszielen, buchbaren Erlebnissen, Veranstaltungen und natürlich auch die gesamte Bandbreite an kulinarischen Gastgeber:innen und empfehlenswerten Unterkünften in den Bezirken Deutschlandsberg und Leibnitz. Tauchen Sie ein in die Vielfalt unserer Erlebnisregion und erleben Sie als Einheimische/r unsere Heimat von ihrer schönsten Seite!

PS: Wenn Sie als Betrieb oder Gemeinde auch ein Erlebnis im Shop anbieten möchten, zögern Sie bitte nicht und kontaktieren Sie uns!

Kontakt: Manuela Weisch
weisch@suedsteiermark.com T +43 5 7730-540




-25%
auf das gesamte lagernde Baumschul-Sortiment & Outdoor Gefäße
(09.09. - 31.10.2024)

Blumen STELZL
... Grüns aus der Region!

✂ Floristik ✂ Gartengestaltung
✂ Beet- und Balkonblumen

ONLINE SHOP

Herbst + Garten = Lebensfreude pur!

Einen eigenen Garten zu haben, ist Lebensfreude pur. Jetzt im Herbst, wenn alles in bunten Farben erstrahlt, ist es gleich doppelt so schön. Vor allem dann, wenn man einfach relaxen und die Gartenarbeit anderen überlassen kann. Nämlich uns. Wir übernehmen gerne das **Schneiden von Bäumen, Sträuchern und Hecken** und machen Ihren Garten winterfest. Inzwischen können Sie sich bei uns **regional gewachsene Blumen und Pflanzen bzw. herbstliche Deko** aussuchen.

Standort St. Johann – 8453 St. Johann im Saggautal 26 | 03455 6484 | info@blumen-stelzl.at
Standort Oberhaag – 8455 Oberhaag 112 | 03455 6336 | info@blumen-stelzl.at
www.blumen-stelzl.at

Über 35jährige Treue zur Urlaubsgemeinde St. Johann i.S.

Die Fam. Karl-Heinz und Ursula Koch besucht bereits seit über 35 Jahren beinahe regelmäßig ihr Urlaubsdomizil in Untergreith.

Beginnen hat diese Liebe zur Südsteiermark von der aus der Stadt Weil, Deutschland, stammenden Familie vor etwa 40 Jahren als ihre Tochter 1 Jahr alt war. Durch Empfehlung kam die Jungfamilie zum Ferienhaus von Koppin Herta. Mittlerweile bringt die Tochter Sabrina schon ihre eigene Familie mit. Die „Steirer-Oma“, wie Koppin Herta liebevoll genannt wird, wird auch heute noch – wenn auch nicht mehr als Zimmervermieterin – gerne besucht. Das Ehepaar Koch genießt den Urlaub jetzt im



Kellerstöckl von Reiterer Eva und Norbert und die 4köpfige Jungfamilie der Tochter im Ferienhaus von Kumpitsch Andrea und Herbert. Die Urlaubsge-

meinde St. Johann i.S. bedankt sich bei den Ehegatten Koch und ihrer Tochter Sabrina für ihre langjährige Treue mit einem Gut-

schein für 4 Übernachtungen mit Frühstück. Ein großer Dank gilt natürlich den Beherbergerfamilien, denen die Betreuung der Gäste eine Herzensangelegenheit ist.



ZIVILSCHUTZ-PROBEALARM

Große Sirenenprobe in ganz Österreich

Zivilschutz-Probealarm

5. Oktober 2024

zwischen 12:00 und 12:45 Uhr

Österreich verfügt über ein flächendeckendes Warn- und Alarmsystem. Mit mehr als 8.200 Sirenen kann die Bevölkerung im Katastrophenfall gewarnt und alarmiert werden.

Um Sie mit diesen Signalen vertraut zu machen und gleichzeitig die Funktion und Reichweite der Sirenen zu testen, wird am Samstag, 5. Oktober 2024, ein

österreichweiter Zivilschutz-Probealarm durchgeführt.

Weitere Informationen am Servicetelefon
0316 / 877 4444



Bedeutung der Signale

Sirenenprobe 15 Sekunden

Warnung



3 Minuten gleichbleibender Dauerton

Herannahende Gefahr!

Radio oder TV (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) einschalten, Verhaltensmaßnahmen beachten!

Alarm



1 Minute auf- und abschwellender Heulton

Gefahr!

Schützende Bereiche bzw. Räumlichkeiten aufsuchen, über Radio oder TV (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) durchgegebene Verhaltensmaßnahmen befolgen!

Entwarnung



1 Minute gleichbleibender Dauerton

Ende der Gefahr!

Weitere Hinweise über Radio oder TV (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) beachten!

Wir gratulieren unseren Jubilarinnen und Jubilaren!

Zahlreiche Jubilarinnen und Jubilare wurden seit unserer vorigen Ausgabe wieder zum Geburtstagsessen eingeladen.



Es hat unseren „Geburtstagskindern“, wie auch den Gratulanten, sehr gut gefallen, gemeinsam an einem Tisch zu sitzen, gute Gespräche zu führen und die Feierlichkeiten bei einem guten Glas Wein ausklingen zu lassen.

Rechts finden Sie die Liste der Geburtstagskinder vom Mai bis August 2024 und ein Foto von der Gratulation am 30. August 2024 im Winzerhof Strablegg. Bei der Gratulation am 28. Juni 2024 im GH Krieger konnte aufgrund technischer Probleme kein Foto gemacht werden.



Wir dürfen gratulieren:

Strohmeier Johann	85 Jahre
Stary Alois	70 Jahre
Neumann Maria	80 Jahre
Hackl Hermann	85 Jahre
Robier Juliana	95 Jahre
Schwarz Johanna	75 Jahre
Stelzl Alois	75 Jahre
Tscheppe Franz	70 Jahre
Hochapfel Werner Franz	80 Jahre
Prattes August	70 Jahre
Kostajnssek Alois	75 Jahre
Wiedner Marianne	80 Jahre
Gaube Aloisia	95 Jahre
Stingl Annemarie	70 Jahre
Haller Maria	95 Jahre
Hasawend Maria	70 Jahre
Vetrich aAlfred	80 Jahre
Hall Anna Maria	75 Jahre
Hauser Theresia	85 Jahre
Strohmeier Herta	75 Jahre
Jammernegg Peter	75 Jahre
Stelzl Marianne	70 Jahre
Zitz August	85 Jahre
Pölzl Hildegard	90 Jahre
Lari Friedrich	85 Jahre
Schupanez Sofie	80 Jahre
Frehser Krista	80 Jahre

Auf diesem Wege nochmals alles Gute!

Herzlichen Glückwunsch an die Gewinnerinnen der Steiermark-Cards

Im Frühjahr hatten unsere Gemeindegewinnerinnen und Gemeindegewinner die Gelegenheit, an der Verlosung von zwei Steiermark-Cards für Erwachsene teilzunehmen. Die Steiermark-Card bietet freien Eintritt bei 177 Ausflugszielen von Berg bis See, von Action und Kulinarik und noch vielen weiteren tollen Erlebnissen.

Das Gewinnspiel wurde von der Gemeinde durchgeführt, bei der die beiden glücklichen Gewinnerinnen gezogen wurden. Frau Sabrina Meyer und Frau Nicole Zweidick durften sich über je eine Steiermark-Card freuen. Bürgermeister Schmid überreichte ihnen ihre Karten und wünschte ihnen viel Spaß und tolle Erlebnisse bei ihren Ausflügen.





Beweg' dich & bleib gesund!

Ein sehr warmer Sommer neigt sich dem Ende zu, die herbstlichen Temperaturen und die damit verbundene Veränderung der Landschaft begrüßen uns. Ob herbstliche Wanderungen oder Erkundungen auf dem Rad, oder doch der Alltag – alles benötigt ein wenig körperliche Fitness. Damit das so bleibt, gibt es ab Herbst wieder die Kurse mit

unseren Fitnesstrainern im Fitnessraum der Saggautalerhalle. Untenstehend findet ihr das Kursangebot. Unsere Trainer Manuela und Wolfgang freuen sich auf deine Anmeldung, die ganz einfach telefonisch möglich ist. Möchtest du das Training mal probieren? Sprich einfach mit deinem Trainer und mach dir einen Termin aus!

Manuela Prattes
0664 73 53 59 39



Wolfgang Elnig
0660 56 83 444

Folgende Kurse sind gegen Voranmeldung bei unseren Trainern Manuela oder Wolfgang buchbar. Die Kurse finden im Fitnessraum der Volksschule St. Johann i.S. statt.

THEMA	TRAINER	TERMINE	Kosten
Funktionales Training mit dem Thera Band und den Sliding pads: Ganzkörpertraining zur Stärkung der gesamten Tiefenmuskulatur.	Wolfgang Elnig	jeweils montags, Dauer: ca. 1 ¼ h Beginn: 09.09.2024 1. Kurs: 17:30 Uhr 2. Kurs: 19:00 Uhr	Preis auf Anfrage
Bewegung für Anfänger oder Menschen, die mit Sport Bewegungsdefizite ausgleichen möchten: Für mehr Wohlbefinden im Alltag, leichte Übungen mit dem Thera Band.	Wolfgang Elnig	jeweils dienstags um 17 Uhr, ca. 1 h Beginn: 10.09.2024	Preis auf Anfrage
Ganzkörpertraining für mehr Wohlbefinden und mehr Leistung im Alltag: Ganzkörpertraining für verstärkten Muskelaufbau, Stärkung der Faszien und Kräftigung der Körperhaltung.	Manuela Prattes	jeweils dienstags und donnerstags um 19:00 Uhr, ca. 1 h Beginn: Dienstag, 17.09.2024 bzw. Donnerstag, 19.09.2024 (14 Einheiten bis zum 19.12.2024)	Preis auf Anfrage

Der Fitnessraum steht der selbständigen Nutzung wieder zur Verfügung. Infos über den Terminkalender auf der Gemeinde-Homepage verfügbar. Besorge dir einen Chip mit den verschiedenen, sehr günstigen Abo-Angeboten (10er-Block EUR 20,-, 1-Monats-ABO: EUR 15,-, 3-Monats-ABO: EUR 35,-, 6-Monats-ABO: EUR 60,-) im Gemeindeamt St. Johann i.S.!



Naturpark „OPFLSOFT“ aus unserer Gemeinde

Die Naturparkgemeinde St. Johann im Saggautal unterstützt Sie dabei, dass Sie aus ihrem Streuobst unkompliziert und günstig einen Streuobst-Apfelsaft pressen können.

Die St. Johanner BürgerInnen können ihre Streuobst-Äpfel in den Bauhof Saggau bringen und können dann, entsprechend dem gelieferten Gewicht an Äpfeln, den daraus erzeugten Apfelsaft abholen.

Die Gemeinde St. Johann im Saggautal unterstützt diese Aktion zusätzlich **finanziell mit EUR 0,30 pro Liter**, sodass **pro Liter Apfelsaft EUR 1,27** (inkl. EUR 0,29 Pfand) bei der Gemeinde zu bezahlen sind.

Die Naturparkgemeinden unterstützen damit aktiv den Kulturlandschaftserhalt in der Südsteiermark und ermöglichen ihren BürgerInnen, die Äpfel auf ihren Wiesen in einen ganz besonderen „OPFLSOFT“ zu verwandeln.

Abgabetermin:

- Montag, 23.09.2024
- von 7:00 – 14:30 Uhr
- beim Bauhof in Saggau

Pro Haushalt werden maximal 500 kg Streuobstäpfel zur Weiterverarbeitung übernommen.

Bitte UNBEDINGT um telefonische Voranmeldung im Gemeindeamt (Tel: 03455/6868 0) bis Mittwoch, 25. September 2024, damit entsprechend der Anlieferungsmenge Leergebinde bereitgestellt werden kann.

Der Naturpark unterstützt die Lebensraumvernetzung

Ein Biotopverbund verknüpft verschiedene Lebensräume und ermöglicht Tieren und Pflanzen den Austausch und die Wanderung, was die Biodiversität stärkt. Streuobstwiesen sind ein wichtiger Teil solcher Verbünde, da sie eine vielfältige Flora und Fauna beherbergen. Sie bieten Nistplätze für Vögel, Lebensraum für Insekten und sind ein wertvoller Bestandteil der Kulturlandschaft. Durch den Erhalt und die Pflege von Streuobstwiesen wird der Biotopverbund unterstützt und die Artenvielfalt gefördert. Mit dem LEADER Projekt „Naturverbunden Südsteiermark“ werden mit Unterstützung durch „Blühendes Österreich“ mehrere Maßnahmen zur Unterstützung der Biodiversität in der Südsteiermark in Zukunft gefördert.

Zur Förderung der Streuobstwiesen in der Südsteiermark wurden seit 2016 über 15.000 Jungbäume alter Obstsorten an die Bürger*innen verteilt. Die jährlichen Jungbaumausgaben wurden zum etablierten Naturschutzevent mit allen NGO's aus der Region. Über die Jahre wurden auch ca. 250.000 Liter Naturpark-OPFLSOFT gepresst, um auch die Nutzung des Obstes für alle Bürger*innen leichter zu ermöglichen. Die Naturparkgemeinden leisten hier jedes Jahr sehr viel, indem sie mit ihrem Personal die „Apfellogistik“ durchführen und durch die finanzielle Unterstützung günstige Preise für ihre Bürger*innen ermöglichen.

Bestellfrist Naturpark – Streuobstbäume

Auch 2024 gibt es für die Bürger*innen aller 15 Naturparkgemeinden die Möglichkeit den eigenen Streuobstbestand durch das Pflanzen von jungen Obstbäumen zu erneuern oder neu anzulegen. Es können pro Haushalt (Naturpark und KEM/KLAR Gemeinden) höchstens 10 Bäume bestellt werden, wobei die Kosten pro Jungbaum 19 Euro betragen. Dieser günstige Preis ist möglich, da Ihre Gemeinde diese Aktion finanziell unterstützt.

Bei der Baumausgabe am 12. Oktober 2024 im Naturparkzentrum Grottenhof/Leibnitz werden die Kosten in bar eingehoben. Nach Ende der Bestellfrist wird ihnen die genaue Zeiteinteilung zur Abholung zugesandt.

Alle Informationen und die Möglichkeit Bestellungen für Streuobst-Jungbäume abzugeben sind online unter **www.naturpark-suedsteiermark.at** bis zum 06.10.2024 möglich.



Mit dem Klimaticket kostenlos regioMOBIL fahren!

Seit 2021 bietet das Mikro-ÖV-System regioMOBIL in der Südweststeiermark eine praktische Alternative zum eigenen Auto. Mit regioMOBIL kommt man ohne eigenen Pkw kostengünstig von A nach B. Vor allem für Pendler:innen ist regioMOBIL eine ideale und wichtige Ergänzung zum öffentlichen Verkehr. In Zusammenarbeit mit dem Bundesministerium für Klimaschutz, Umwelt, Energie, Mobilität, Innovation und Technologie startet nun ein Pilotprojekt, das sich speziell an Besitzer:innen des Klimatickets richtet. Ab dem 1. August 2024 haben alle Personen mit Klimaticket die Möglichkeit, regioMOBIL zwei Monate lang kostenlos zu nutzen und anschließend bis Mitte Juni 2025 mit einem Rabatt von 75 %. Ziel dieses Pilotprojektes ist es, das bedarfsorientierte Angebot für Klimaticket-Besitzer:innen



attraktiver zu machen und somit einerseits Pendler:innen zu entlasten und andererseits Personen zu motivieren das Klimaticket als Ticket für ein umfassendes Mobilitätsangebot auch im ländlichen Raum zu erwerben.

Details des Pilotprojekts:

Für Klimaticket-Besitzer:innen:

- 01.08.2024 – 30.09.2024: 100% Rabatt auf den Fahrpreis
- 01.10.2024 – 14.06.2025: 75% Rabatt auf den Fahrpreis

Bedingungen:

- Die Ermäßigung gilt für alle Fahrten bis 8 km oder

zum/ab ÖV-Hauptknotenpunkt.

- Bei Fahrten über 8 km bzw. ohne Start/Ziel ÖV-Hauptknotenpunkt erfolgt die Ermäßigung nur auf den Sockelbetrag von 8,00 €.

Buchen Sie Ihre Fahrt einfach unter der **Telefonnummer 050 16 17 18** oder <https://buchung.regiomobil.st>! Informationen zum Tarifmodell sowie eine Übersicht aller Haltepunkte finden Sie unter: www.regiomobil.st.

Die Region Südweststeiermark wünscht allen Fahrgästen eine gute Fahrt!

SCHMIDT^{OG}
SCHÖNHEIT & WOHLFÜHLEN



Tel. 0 34 55 | 411
8453 St. Johann im Saggautal 41
schmidt-haar.at

FRISEUR & SOLARIUM

LA BIOSPHETIQUE[®]
PARIS



Buch' auch du deine Fahrt einfach unter **050 16 17 18** oder online buchung.regiomobil.st

Die Infos zur Hausabholung gibt es in deiner Gemeinde!
www.regiomobil.st

Neues aus unserem Kindergarten



Sommerfest

Zum Abschluss feierten wir am 13.06. unser Sommerfest. In diesem Jahr nahmen wir an den Olympischen Sommerspielen in St. Johann i/S teil.



Raus werfen unserer Schulanfänger

Wie jedes Jahr war der letzte Kindergarten tag etwas Besonderes. Jedes Bienenkind wurde mit einem liebevollen Ritual aus dem Kindergarten „geworfen“. Frau Tauß und Frau Messner haben die Kinder liebevoll in die Arme genommen und offiziell in der Volksschule willkommen geheiß.

Wir wünschen unseren Bienenkindern schöne Ferien, einen tollen Schulstart und alles Liebe für eure Zukunft. DANKE für die schöne Zeit mit euch.



Zwei Wochen Sommerbetreuung

In den ersten beiden Ferienwochen wurden 20 Kinder von uns betreut. Bei den heißen Temperaturen wurden natürlich die Plantschbecken in Betrieb genommen, die Sandkiste überflutet und Wasserspiele angeboten. Ein Eis und ein Picknick durften natürlich auch nicht fehlen :-)

Der Heilpädagogische Kindergarten fuhr einen Vormittag ins Freibad Arnfels. Viele Kinder haben auch eifrig beim Sortieren der Spielsachen geholfen.



Aus alt wird neu...

Das Siedeln hielt uns auf Trab ...

In der dritten Ferienwoche hieß es dann... Alles muss raus... Die vielen Spielmaterialien, Bücher, Kisten, etc. mussten aus dem Keller rauf gebracht werden. Mit viel Freude auf den neuen Kindergarten war auch Wehmut mit dabei. Viele Jahre waren wir in diesem heimeligen Kindergarten und haben tolle Dinge erlebt. Dennoch freuen wir uns schon sehr auf das neue Haus und die neuen Herausforderungen.

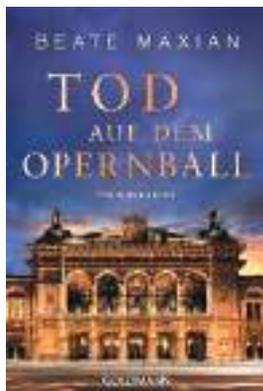
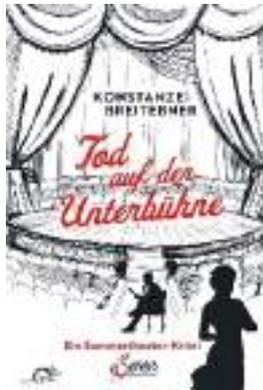
Ein großes Dankeschön geht an unsere Betreuerinnen, die Gemeindearbeiter und die Feuerwehr St. Johann i/S die uns eifrig beim Schleppen und Siedeln unterstützt haben.



Öffentliche Bücherei St. Johann im Saggautal

Wir haben jeden Sonntag von 11:00 bis 12:00 Uhr für Sie geöffnet.

Neu in der Bücherei:



Schauen Sie doch einfach einmal bei uns vorbei – wir beraten Sie gerne!

Ihr Team der Öffentlichen Bücherei St. Johann i. S.

25 Jahre Öffentliche Bücherei St. Johann im Saggautal

FLOHMARKT

Sonntag
20. Oktober 2024
in der Saggautalerhalle

- Aufbau ab 07:00 Uhr
- Verkauf 08:00 – 12:30 Uhr
- Kasperltheater 11:30 Uhr
- große Lese-Rästel-Rallye
- Schätzspiel mit vielen wertvollen Preisen
- Standgebühr € 8,00 pro Tisch

Anmeldung bis 19. Oktober per SMS/WhatsApp bei
Isabella Urban-Pugl (0664 / 302 43 74)

Für das leibliche Wohl wird bestens gesorgt!

Die Frauenbewegung Ortsgruppe St. Johann
und die Öffentliche Bücherei
St. Johann im Saggautal freuen sich auf Ihr Kommen.



Neues aus der Volksschule

Aktion „Toter Winkel“



Kindersicherer Bezirk:
Sicher unterwegs auf Rollen



Schnuppertag der
zukünftigen Schulanfänger



Projekttag der 4. Klasse
im Appelhof



Schwimmen in Arnfels



Preisverleihung Raiffeisenbank

Kläranlage Radiga



Experimente mit Wasser im Kriegerbach



Wandertag nach Saggau -
Schlussgottesdienst



Die zukünftigen
Schulkinder
werden begrüßt!



Schulschlussfest



Das Team der Volksschule wünscht allen Schulkindern ein erfolgreiches und spannendes Schuljahr!

Infos aus der Mittelschule Arnfels

„Utopilandia die ideale Welt für uns alle“

22. Internationale Sprachwoche auf der Insel Krk

26 Mädchen und 11 Knaben aus den Mittelschulen Arnfels und Gamlitz sowie der Grundschule Šentilj in Slowenien machten sich mit ihren Lehrer*innen auf den Weg nach Vantacici auf der Insel Krk, Kroatien, wo heuer vom 23. bis 29. Mai 2024 zum 22. Mal die Internationale Sprach-, Sport-, Schulkooperationswoche stattfand. „Utopilandia die ideale Welt für uns alle“ das diesjährige Motto bestimmte als roter Faden die gemeinsamen Tage. Die Schüler*innen lernten jeweils die Nachbarsprachen Slowenisch und Deutsch, bewegten sich viel, vor allem bei den täglichen Sporteinheiten, waren bei den Ausflügen nach Beli auf der Insel Cres, zur Altstadt Krk und zum Aquarium nach Baška dabei, badeten im



Heilschlamm in Cizici, absolvierten einen Schnupper Tauchkurs und hatten sehr viel Spaß sich gegenseitig kennenzulernen. Bei der

Projektarbeit beschäftigten sie sich genauer mit dem Thema der Woche und präsentierten ihre Ergebnisse am letzten Abend. Die

37 Schüler*innen zeigten, wie Lernen und ein gutes Miteinander gelingen können und darüber hinaus Freude und Spaß bereiten.

Clusterfest: Ein Tag voller Freude und Zusammenarbeit

Am Freitag, dem 28. Juni, fand unser erstes Clusterfest statt, das Schüler der Volksschule und der Mittelschule miteinander verband. Dieses Fest war ein voller Erfolg und zeigte eindrucksvoll, wie harmonisch und freudig eine solche Zusammenarbeit sein kann. Lehrer:innen und Schüler:innen beider Schulen arbeiteten Hand in Hand, um diesen Tag unvergesslich zu machen. Ein großer Dank geht an alle Lehrer:innen, Schüler:innen und Eltern, die dieses Fest möglich gemacht haben. Ihre Unterstützung



und ihr Engagement waren entscheidend für den reibungslosen Ab-

lauf und den großen Erfolg des Clusterfests. Wir hoffen, dass dies der Beginn einer

neuen Tradition ist, die unsere Schulen noch enger zusammenwachsen lässt.

Naturtage in Muta

Am Montag und Dienstag, den 10. und 11. Juni 2024 verbrachten viele Erstklässler die Tage in Muta. Da das Wetter nicht so mitspielte, wie wir es uns gewünscht haben, waren wir in der Turnhalle der Schule in Muta stationiert. Dort haben wir uns zuerst kennengelernt. Danach haben wir fächerübergreifend Mathematik, Zeichnen und Sport gemacht. Bewegung



und Kennenlernen waren unser roter Faden, wozu auch ein Ausflug zur Bowlingbahn von Radlje gehör-

te. Mit den neuen Freunden aus Slowenien haben wir einen angenehmen Abend mit Musik und Tanz ver-

bracht. Am Dienstag haben die kleinen Gruppen ihre Projekte vorgestellt und es kam schon der Zeitpunkt des Abschiedes. es kam schon der Zeitpunkt des Abschiedes.

Wichtig ist, dass uns das Wetter keinen Wichtiger ist, dass uns das Wetter keinen Strich durch die Rechnung gemacht hat. Rechnung gemacht hat.

RAIKA Malwettbewerb der MS Arnfels



Auch dieses Jahr nahmen die Schüler und Schülerinnen der MS Arnfels wieder am Malwettbewerb der Raiffeisen Bank teil. Das diesjährige Thema lud nicht nur zum Zeichnen, sondern auch zum verbalen Austausch ein. "Nachhaltigkeit" ein großer Begriff und aktuell wie nie.

Wie man sein Leben zum Beispiel in den Bereichen Ernährung, Transport und Landwirtschaft nachhaltiger gestalten könnte, spiegelte sich in den Kunstwerken wider. Aus den 5., 6., und 7. Schulstufen wurden jeweils die drei besten Zeichnungen prämiert. Die Goodies in Form von Luftmatratzen, Fahrradschlössern und Rucksäcken sponserte die Raika Saggatal und wurden an strahlende Gesichter übergeben.

Klassen und Gewinnerinnen und Gewinner:

1a: 1. Marjam Salamova; 2. Lara Schelch;
3. Christian Strohmaier

1b: 1. Selina Marie Rosmann; 2. Verena Schuiki;
3. Alexander Binder

2a: 1. Lena Pölzl; 2. Matthias Stelzl; 3. Raphael Hojnig

2b: 1. Lena Kutschi; 2. Leonie Schober; 3. Matthias Zitz

3a: 1. Elena Wilfinger; 2. Elisa Tertinek; 3. Moritz Hernach

3b: 1. Jonas Strohmaier; 2. Tobias Gallunder

Bericht über die Wienwoche der 4. Klassen

Die Wienwoche ist ein fester Bestandteil des Schulkalenders der 4. Klassen. In diesem Jahr nahmen alle Schülerinnen und Schüler mit großer Begeisterung an der einwöchigen Exkursion teil, die vom 17.06. bis zum 21.06.2024 stattfand. Die Wienwoche bot den Jugendlichen eine hervorragende Gelegenheit, die Hauptstadt Österreichs intensiv kennenzulernen und kulturelle, historische sowie soziale Aspekte der

Stadt zu entdecken. Der tägliche Ablauf war gut strukturiert und ermöglichte es den Schülerinnen und Schülern, viele Sehenswürdigkeiten zu besichtigen und an verschiedenen Aktivitäten teilzunehmen. Der Tag begann meist früh, nach einem gemeinsamen Frühstück im Hotel oder der Jugendherberge. Danach folgten verschiedenen Besichtigungen und Aktivitäten. Die Tage der Jugendlichen endeten meist spät.



Musikverein St. Johann i. S.

Ein Sommer voller Musik liegt hinter uns und das waren einige unserer Highlights.



Im Juli kam unser Fröh-schoppenprogramm an einem Wochenende gleich zweimal zum Einsatz. Am Freitag wurden wir vom Musikverein Kaindorf eingeladen am Grottenhof einen Dämmer-schoppen zu spielen, was uns wirklich großen Spaß machte.

Am Sonntag spielten wir dann wieder vor heimischem Pub-likum, beim Pfarrfröh-schoppen in St. Johann, wo wir unserer Silvia für ihre langjährige Tätigkeit im Verein danke

Am 23. Juni durften wir beim Hansfest einige Stücke zum Besten geben und für die richtige Stimmung sorgen.

- 07. September Bezirksmusikertreffen in Oberhaag
- 14. September Steirer mit Herz
- 15. September Instrumentenzirkus
- 05. / 06. Oktober Jugendblasorchesterkonzerte
- 12. Oktober Eröffnung des Kindergartens

sagten und ihr zu ihrem besonderen Geburtstag gratulierten.

Gratulieren möchten wir auch Anna Neukam. Sie hat auf der Klarinette das silbernen Jugendleistungsabzeichen abgelegt.

Im August durften wir wieder eine längere Reise antreten und wir fuhren zu unseren Freunden nach St. Johann am Tauern, zum all-jährlichen St. Hanser Treffen. Nach dem Ein-marsch gab es eine Feldmesse und am Nachmittag spielte jeder der fünf St. Hanser Musikvereine ein kurzes Pro-gramm. Wie jedes Jahr freuten wir uns sehr, alle



wieder zu sehen und ge-meinsam zu feiern.

Ebenfalls im August gratulierten wir unserer Kat-rin und ihrem Richard zu ihrer Hochzeit und um-rahmten den Empfang mu-sika-lisch. Auch auf diesem Wege noch einmal herzlichen Glück-wunsch.

Nach diesem musikali-schen Sommer, starten wir voller Elan in ei-nen mu-sikalischen Herbst. Wir freuen uns sehr, wenn wir be-kannte Gesichter bei unseren Auftritten sehen. Folgende Termine stehen bei uns am Programm.

CHILI CON KIDDIES
Ein musikalisches Gemeinschaftsprojekt
aus der Region

05. OKTOBER - 18:30 UHR
06. OKTOBER - 10:30 UHR
MUSIKHEIM ST. JOHANN I.S.
FREIWILLIGE SPENDE

POTZDORF
KOTZEK
ST. JOHANN I.S.
ST. JOHANN I.S.
ST. JOHANN I.S.
ST. JOHANN I.S.
ST. JOHANN I.S.

Reit- & Voltigierverein Tschelitsch



Ein langer heißer Sommer liegt hinter uns, die Pferde waren für Wochen nachts auf der Weide und tagsüber im „kühlen“ Stall.



Erstaunlicherweise fand den ganzen Sommer kein einziges Turnier in unserer Region statt und das war in Anbetracht der heißen Wochen gar nicht so schlimm. Ende September geht es dann wieder los, es stehen noch einige Bewerbe auf dem Plan.



TOC Untergreith

Unser diesjähriges Clubjahr begann mit dem traditionellen Osterkruz aufstellen bei unserem Clubhaus des TOC Untergreith. Es gab auch wieder zahlreiche Ausfahrten wo wir uns und unsere schönen Oldtimertraktoren blicken ließen. Auch gibt es wieder eine Urlaubsfahrt, die uns 6 Tage mit den Oldies zum Großglockner führt. Doch das absolute Highlight war unser Oldtimerfrühschoppen, den wir nach 2 Jahren wieder abhalten konnten. Wo wir viele Oldtimer, und vielen interessierten Besucher begrüßen durften. Mit einer stimmungsvollen Musik schmeckte der Grillteller und dem Krügel Bier



gleich viel besser. Auch über tolle Lospreise erfreute sich so mancher Besucher. Gefei-ert wurde bis in die Abendstunden. Wir freuen uns schon auf die weiteren Ausfahrten wo wir unsere liebevoll restaurierten Oldtimer voller Stolz zeigen können, sowie die vielen Gespräche mit Gleichgesinnten.





Freiwillige Feuerwehr St. Johann im Saggautal

seit 1888

Bericht von HBI Walter Walter Wallner

Geschätzte Bevölkerung von St. Johann im Saggautal!



Fetzenmarkt

Am 16. Juni ab 6 Uhr durften wir wieder zahlreiche Besucher bei unserem traditionellen Fetzenmarkt willkommen heißen. Der eine oder andere konnte wieder ein Schnäppchen ergattern, natürlich gaben wir unser Bestes um unsere Gäste wieder kulinarisch zu verwöhnen. Eine so gelungene Veranstaltung ist nur durch die gute Zusammenarbeit der Kameradinnen und Kameraden mit Partnern, sowie zahlreichen Helfern unserer Feuerwehr möglich. Herzlichen Dank an unsere treuen Besucher und an alle, die einige Tage bei unserem Fetzenmarkt unentgeltlich mitgeholfen haben. Auch den Spendern der oft wertvollen Gaben sei an dieser Stelle ein großes Danke ausgesprochen.





Im Namen aller
Kameradinnen und
Kameraden möchten
wir uns **HERZLICHST**
bei der Firma
Poscharnegg Transporte
für die NEU zur Verfügung
gestellten
T-Shirts
bedanken!



Unser Feuerwehrkamerad
Rannegger Bernhard
und seine **Daniela**
gaben einander das
Ja-Wort.

Alle unsere
Kamerad(inn)en
wünschen den beiden auf
ihrem gemeinsamen Weg
alles erdenklich Gute!



Fronleichnam

Für den Umzug von Fronleichnam legten wir auch heuer wieder drei schöne Blumenteppiche. Die Kirchenbesucher konnten auch Birkenzweige mit nach Hause nehmen.



Kegeln

Der Bezirk veranstaltete einen Kegelwettbewerb, wo die Landjugenden gegeneinander antraten. Wir spielten mit vollen Einsatz gegen St. Andrä.



Dankeschön-Jause

Als kleines Dankeschön für die Unterstützung bei der Osterparty luden wir unsere Mitglieder zum Buschenschank Silberschneider ein und verbrachten mit einer leckeren Jause einen gemütlichen Nachmittag miteinander.



Kartfahren

Am 13. Juli fuhren wir zur Kartbahn in Kalsdorf und drehen dort ein paar Runden.



Urlaub in Salzburg

Wir fahren gemeinsam mit der Landjugend Gleinstätten zwei Tage nach Salzburg.

Am Samstag besuchten wir das Schloss Mirabell und die Stiegl Brauerei. Am Sonntag fahren wir zum Hangar 7 und traten den Heimweg an.



Hochzeit

Am 17.08. führten wir den Bandltanz bei der Hochzeit von Katrin und Richard auf. Wir wünschen euch alles Gute auf euren gemeinsamen Weg.



Erntedankkrone

Auch heuer binden wir wieder eine Erntedankkrone. Damit wir sie gestalten können, würden wir uns über Spenden, wie Getreide, Hirse etc. herzlich freuen.

Einladung zum Theater

Heuer findet wieder unser Theater am

2. & 3. Novemberwochenende

in der Saggautalhalle
statt und wir würden uns
über euren Besuch freuen.

Vernissage in der Feindestillerie Stelzl.



21. September um 14 Uhr

Um Voranmeldung wird gebeten.

Für Ihr leibliches Wohl ist gesorgt. **Telefon: 03455/20041**



Der Künstler:

Dr. Peter Ramsbacher

Geboren 1951 in Murau, Studium der Geographie und Geologie an der Karl-Franzens-Universität in Graz.





Ortsverband St. Johann i. S.



Geschätzte St. Hanserinnen und St. Hanser!

Gemäß unserem Leitbild „Mitgestalter des gesellschaftlichen und kulturellen Lebens in Stadt und Land“ haben wir auch heuer wieder zahlreich an ver-

schiedenen Veranstaltungen des Kameradschaftsbundes teilgenommen. Auch auf die Brauchtums- und die Denkmalpflege wurde wieder großer Wert gelegt. Bei dieser Gelegenheit ist es mir auch ein großes Bedürfnis unseren Obm. Alois Prezely

und seiner Gattin SF Luise Prezely meinen besonderen Dank im Namen der Kameraden für die Pflege des KDM und der Gedenktafel am Kirchplatz auszusprechen. Dem KdtStv und Fahnenoffizier Rudi Peißer der in Eigenregie den Stie-

genaufgang beim KDM hervorragend saniert hat, ebenfalls ein großes Danke im Namen der Kameraden des OV.

**Für den ÖKB-ÖV
St. Johann im Saggautal
Johann Pözlner, EObm**

Frühschoppen St. Nikolai o. Drassling



Frühschoppen St. Andrä Höch



Frühschoppen Kitzreck



Frühschoppen St. Ulrich im Greith



Unser Frühschoppen in St. Johann im Saggautal



1. Bezirkstreffen mit Fahnensegnung in Leutschach



Kirchenchöre St. Johann i. S. & Arnfels

Wir freuen uns, dass wir seit Mai 2024 einen neuen Chorleiter für unsere beiden Chöre haben. Sein Name ist Karl Michael Walzl. Innerhalb von nur fünf Wochen hat er eine neue Messe mit uns einstudiert. Unsere vergangenen Aktivi-



täten waren Maiandachten, eine diamantene Hochzeit und das absolute Highlight im Kirchenchorjahr – das Hansfest 2024. Wir haben



gemeinsam die Messe gestaltet. Natürlich waren wir auch mit einem Stand beim Hansfest vertreten. Hiermit ein großes Danke an alle helfenden Hände.

Seit Mitte August 2024 haben wir eine neue Räumlichkeit für die Abhaltung unserer Proben bekommen. Die Gemeinde hat uns den Probenraum (vormals altes

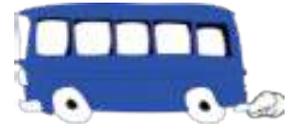
Musikheim) bereitgestellt. Vielen Dank, dass wir diese Räumlichkeit nutzen dürfen!

Unsere Proben finden immer donnerstags von 19:00 Uhr bis 21:00 Uhr statt. Möchtest auch du bei unserem Kirchenchor mitwirken? Dann komm einfach zu unserer Probe – wir freuen uns!





Die St. Hanser Senioren wieder auf Tour!



Für den Seniorenklub St. Johann/S. Hans Pözlzer, ObmStv

2 Tagesfahrt am 24.-25.06.2024

Auf geht's zur 2Tagesausfahrt in Verbindung mit einer Schifffahrt von Dürnstein nach Melk Am Schiff konnten wir ein hervorragenden Mittagessen einnehmen, was wohl für alle

Teilnehmer in besonderer Erinnerung bleibt. Mit einer sehr interessanten Führung bei herrlichem Wetter durch das Stift Melk war auch der Nachmittag ein gelungener Tag. Anschließend führte

die Fahrt nach Maria Taferl zum Abendessen mit Beziehung der Unterkunft. Der 2. Tag begann mit einem ausführlichen Frühstückbuffet und der Fahrt zum Schloss Artstetten mit Führung

durch das Märchenschloss und der Schicksalsschläge des Thronfolgers Erzherzog Franz Ferdinand. Die letzte Stärkung vor der Heimreise wurde in Nussendorf eingenommen.



24.07.2024 Tagesfahrt Zauchensee Gamskogel Salzburgerland

Wie immer versammelten sich die SeniorenInnen pünktlich zur Fahrt ins Wandergebiet Zauchensee, Flachauwinkel im Salzburgerland. Mit der Gamskogelbahn ging es in weiterer Folge hinauf zur Gamskogelhütte. Gestärkt mit einem 3-Gänge-Menü ging es danach mit dem Bummelzug „Zauchi“ zum Seekarsee.



21.08.2024 Tagesfahrt auf die Bratl Alm und St. Jakob im Walde

Wie immer Versammelten sich auch diesmal wieder eine große Anzahl von Teilnehmern für diesen Tagesausflug mit einem besonderen Tagesprogramm. Mit dem Besuch Kräftereich in

St. Jakob im Walde mit einer sehr ausführlichen Information ging die Fahrt weiter auf die Bratl Alm zum Mittagessen mit musikalischer Unterhaltung und Spaziermöglichkeiten auf der Alm.



BILDUNGSMESSE

CHECK YOUR
FUTURE!
✓
24

SPORTHALLE LEIBNITZ

18.10.2024 9:00 BIS 16:00 UHR

ENTDECKE DEN WEG ZU DEINEM TRAUMBERUF

www.checkyourfuture.at

WIR KOOPERIEREN MIT:

SPONSOREN BESTIMMEN WIE VON



Unsere Aktivitäten

von Ortsleiterin Isabella Urban-Pugl



Landesfrauentag in Lannach



Runde Geburtstage von Dezember 2023 bis August 2024



Frauenbewegungsausflug 2024



Kräuterbuschen bindenrund um den 15. August



Dieses Jahr rockten wir wieder das Hansfest, erstmalig im neuen Hansfestshirt und mit unserer Hanser-Paella.



Kinoabend – Dieselkino Leibnitz



Strudeltag in Heimschuh

Steiermärkische SPARKASSE 



Jetzt Termin vereinbaren

Welche Ziele haben Sie?

Reden wir darüber:
Der Financial Health Check.

steiermaerkische.at



ESV Union St. Johann im Saggautal

Liebe Stocksportfreunde,
St. Hanserinnen und
St. Hanser!

Der Sommer ist vorbei und wir starten voller Motivation in die neue Saison. Ab sofort dürfen wir uns auch über eine zweite Mannschaft freuen, die mit Tobias Hötzl, Dominik Hötzl, Ewald Stelzl, Pascal Jaunegg und Manuel Stelzl beim Südsteirischen Stocksportcup 2024-2025 in der Gruppe C teilnehmen wird. Start ist am 30. August auswärts gegen den AC Linden. Das erste Heimspiel findet am Freitag, den 6. September gegen den ESV Tillmitsch II statt.



Die Jungs der ersten Mannschaft werden beim Sulmtalcup 2024-2025 in der Gruppe A starten. Dieser beginnt am 6. September. Das erste Heimspiel findet am Freitag, den 13. September gegen den ESV Eismänner Hörnsdorf

statt. Beide Mannschaften freuen sich auf eure Unterstützung und zahlreiche Zuschauer.

Bei unserem wöchentlichen Training, das jeden Dienstag um 19 Uhr in unserer Stocksporthalle

stattfindet, sind natürlich wieder alle Stocksportbegeisterten, ganz egal ob Neuling oder Fortgeschritten, herzlich willkommen.

Der ESV Union St. Johann i.S. wünscht allen Stocksportfreunden, St. Hanserinnen und St. Hansern einen schönen und erfolgreichen Herbst.

Auf ein kräftiges
Stock Heil!

Euer Obmann
Gerhard Hötzl

Partnerschaft fair gestalten?



- Familienarbeit
- Finanzielle Absicherung
- Beziehung zum Kind
- ...

Kostenloser Workshop

Montag, 14.10.2024, 18:00 - 20:00 Uhr

im Sitzungssaal
der Gemeinde St. Johann

Moderation: Renate Gruber

Anmeldung:

SMS, WhatsApp: 0677 64 82 13 12

Mail: grubereverein-freiraum.at





SVU Poscharnegg Transporte St. Johann i. S.

STEIRER-CUP

Am 3. August fand die erste Runde des Steirer-Cups statt. Mit einem 3:2 Sieg gegen den SV Strassgang kamen wir eine Runde weiter.

In der zweiten Runde mussten wir uns gegen die Oberligamannschaft des FC Leibnitz geschlagen geben.



2. Runde gegen FC Leibnitz am 9. August

MEISTERSCHAFT

Am 16. August startete die Meisterschaft in die neue Saison. Mit einem 2:0 Sieg konnte unsere Mannschaft sich die ersten drei Punkte sichern.

In unserer Mannschaft heißen wir folgende Spieler willkommen: Markus Baumann, Marvin Muster, Michael Steiner, Renato Ternik, Christoph Wiedner, Michael Wiedner und Dominik Zirngast. Als Spielerabgang haben wir Johannes Haring, Christian Heibl, Rene Hierzmann, Lukas Kumpitsch, Alexander

Oswald, Niklas Oswald, Mario Pözl, Sebastian Walzl und Heiko Wechtitsch zu verzeichnen. Wir bedanken uns bei diesen Spielern für ihren Einsatz und wünschen ihnen alles Gute für die Zukunft!

Trainerwechsel

Außerdem gab es für unsere Mannschaft auch einen Trainerwechsel. Sebastian Zirngast legt eine Pause ein. Als neuen Trainer dürfen wir Hubert Krenn wieder recht herzlich willkommen heißen. Wir bedanken uns bei Sebastian für seinen tat-



kräftigen Einsatz und wünschen ihm ebenso alles Gute für die Zukunft!

Schaukästen, bei der Raiffeisenbank, beim Gasthaus Wuggaupartl sowie in der GemeindeApp ersichtlich.



Spieltermine

Die Spieltermine für die Meisterschaft sind in den

Wir freuen uns auf zahlreiche Zuschauer und auf eure tatkräftige Unterstützung!

Vielen Dank für 45 Jahre voller Einsatz!

Wir möchten hiermit Frau Maria Sivetz zu Ihrem 45jähriges Betriebsjubiläum gratulieren. Wir bedanken uns für 45 Jahre Einsatz und Treue zu unserem Haus und unserer Familie!

Für die Zukunft wünschen wir ihr Gesundheit, Glück, Erfolg und weiterhin viel Freude an der weiteren Zusammenarbeit!

Herzlichst Familie Jauk-Hartner



**Raiffeisenbank
Saggautal**



**01.–31.
OKTOBER**

fit2invest.at

Spielend einfach
investieren lernen.



RAIFFEISEN OKTOBER- GESPRÄCHE

EINANDER BESSER VERSTEHEN.

Herzliche Einladung
am **31.10.2024**
zu Sturm und Kastanien
in die Bankstelle
Saggautal!

Was die Zukunft bringt, kann niemand mit Bestimmtheit sagen. Aber die besten Lösungen entstehen, wenn wir einander besser verstehen. Das gilt auch im finanziellen Leben. Ob Sparen, langfristiges Anlegen, Risiko absichern oder Investieren – Raiffeisen ist und bleibt für Sie der vorausschauende Begleiter. Schaffen wir neue Wege. Reden wir über Ihre Chancen und Möglichkeiten.

